

Fahrzeugart 51) Landw. Arbeitskarren *) (Ausnahmefahrzeug)	Fabrikmarke C L A A S	Typ Dominator 76 H (084)	Typenschein-Nummer CH 5160 43
--	--------------------------	-----------------------------	----------------------------------

Hersteller	CLAAS OHG, D-4834 Harsewinkel (D) / Unterbau: CLAAS-Italia, Vercelli / Italia		
Erkennungsmerkmale	auf Herstellerplakette	"084"	
	Fahrgestellnummer	"084....."	
Herstellerplakette	vorn rechts, über Vorderrad, auf Plattformrahmen des Führerstandes		
Fahrgestellnummer	vorn rechts, an Stirnwand unter Führerstand		
Motorzeichen	"OM 352 A" hinten rechts am Motorblock angenietete Plakette, neben Einspritzpumpe		
Importeur	BALAG, BACEER LANDMASCHINEN AG, 4253 Liesberg / Meier Maschinen AG, Marthalen 8460		

Fahrgestell	2 / 4		Motor	MERCEDÉS-BENZ		Typ	CM 352 A
Anzahl Achsen/Reifen	---		Marke	Reihe (Turbo)		Takte	4
Federung	hydrostatisch mit hydr. Lenkhilfe; auf HR		Balart	D		Lage	vorn
Lenkung	auf Vorderräder		Treibstoff	Wasser		Anzahl Zylinder	6
Achsantrieb	hydraulisch, Scheiben, auf Antriebswellen bzw. Vorderräder, Einzelradbremse, 2 Pedale mit Verriegelung		Bohrung	97		Hub	128
Betriebsbremse	mechanisch, Innenbacken, auf Getriebewelle bzw. Vorderräder		Hubraum	5672		Steuer-PS	28,89
Hilfsbremse	wie Hilfsbremse, Hebel mit Segment		Leistung kW	110		bei min-1	2500
Feststellbremse	---		Md-max. Nm	460		bei min-1	1850
Dauerbremse	---		Entstörung	---			
2-Kreis-Kontrolle	---		Schalldämpfer	1 Topf 490x220x110 mm			r)

Karosserie/Ausrüstung	Mähdrescher §) (Basisfahrzeug)		Gewichte	vorn	hinten	Total
Anzahl Türen	---		Leergewicht	6470	2430	8900
Sicherheitsgurten vorn	---		Gewichtsverteilung	---		8900
Unterlegkeil	1/600x200x330mm	Rückspiegel	2/beidseitig		9800	
Diebstahlsicherung	---		Fabnkgarantie	7600	3300	9800
Treibstofftank	1 / 200 lt. / Stahlblech		Reifengröße	23,1 - 26	12,5/80 - 18	+)
Warnvorrichtung	BOSCH CH 5 0301 07 oder andere homologierte		Ply/bar	10 / 1,4	6 / 2,0	
Anzahl Plätze	T 1	v	Tragkraft	6490	3580	
			für Vmax	30	30	
			Felgen	DW 16 x 26	11 x 18	
Masse	innen	aussen			mech. Getriebe	autom. Getriebe
Länge		8200	Achsabstand	4100		2500/1800 kg
Breite	(3000-3500)	3360	Doppelachse	v	h	
Höhe		3650	Spurweite	v 2500	h 3000	
Überhang vorn		1960	Spurweite	h 2600		
Überhang hinten		2140	Spurkreis	l 15300	r 16000	
Bodenfreiheit	leer	---	beladen	---		
			Gar. Anhängelast gebremst/ungebremst			
			Garantiertes Gesamtzuggewicht			
			Geprüfte Anhängelast			
			Garantierte Dachlast			
			Höchstgeschwindigkeit nach Hersteller			20,0 km/h
			gemessen 20,0 km/h bei min-1	2500	Motor	---
					Zapfwelle	

Geräuschemissionen	Vorberfahrt		Standmessung		Bemerkungen	Angaben für den Fahrzeugausweis		(Code)
Getriebe	i-A	dB/A	dB/A	min-1		Fahrzeugart		
h/m ³	38,81	84,0	74,0	1875	ab) ac)	Landw.Arbeitskarren (Ausnahmefahrzeug)		
						Marke und Typ	C L A A S Dominator 76 H	
						Typenschein-Nr. CH	5160 43	
						Karosserie	Mährescher	
F	G	H	J	R		Plätze	Total	1
Rauchemission BAV Anh. 3	ECE-24							vorn
b = 3,70 bei 2375 min-1	k = bei min-1	k = bei min-1	k = bei min-1	k = bei min-1		Leergewicht	8900	Treibstoff
b = bei min-1	k = bei min-1	k = bei min-1	k = bei min-1	k = bei min-1		Nutzlast	---	Hubraum
b = bei min-1	k = bei min-1	k = bei min-1	k = bei min-1	k = bei min-1		Gesamtgewicht	---	Steuer-PS
O	O+P							
S Bacharach = 3,0	Einspritzpumpe BOSCH							D
								5672
								28,89

Bemerkungen, Änderungen, Auflagen und Eintrag im Fahrzeugausweis

- * Art der Ausnahme : Breite.
- x) Lärmdämpfung : siehe Zusatzkarte I.
- + Reifenvarianten : V= 18.4 - 30 , 12 PR, 6780 kg (2,3), V-max. 30 km/h) Weitere Reifenvarianten in Uebereinstimmung mit Art. 13 Abs. 1 (BAV) zulässig
H= 11.5/80 - 15, 6 PR, 2820 kg (2,0), V-max. 30 km/h
- §) Ausrüstung : Höhe der Abblend-, Standlichter und Richtungsblinker vorn technisch bedingt.

Eintrag im Fahrzeugausweis :

- 101 - Anzahl Plomben: 1 Anbringungsort: an Vollaastanschlagschraube.
- 115 - Gelblicht erforderlich.
- 125 - Sonderbewilligung erforderlich.
- 136 - Führerausweis Kategorie "F" erforderlich.
- 137 - Markierung folgender Fahrzeugteile erforderlich: Schutzbalken vorn; an Beleuchtungsträgern hinten.
- 138 - Schutzvorrichtungen für folgende Fahrzeugteile erforderlich: Förderkanal muss mit Schutzbalken abgedeckt sein.
- 139 - Folgende Fahrzeugteile müssen vor der Fahrt entfernt werden: Mähwerke über 3500 mm.
- 141 - Sicherung folgender Fahrzeugteile erforderlich: hochgeklappte Seitenleiter, eingeschwenktes Entleerungsrohr, autom. Hangsteuerung ausschalten und Hydraulikzylinder mit 4 Streben sichern.
- 167 - Wechselkarosserie

Ort und Datum der Prüfung Ménières, 05.11.84.

Ersetzt Typenschein vom

Eidg. Typenprüfstelle

Schö/PR

Landw.
Arbeitskarren
(Ausnahmefz.)

C L A A S

Dominator 76 H (084)

CH 5160 43

Zusatzkarte I.

Nachtrag vom 05.11.84 in Ménières - Schö/PR

Geräuschkämpfungsmassnahmen :

- beide Motordeckel sowie Motorraum vorne mit schalldämmendem Material belegt.
- Verschalung vor Hydraulikpumpe seitlich vorne links mit schalldämmendem Material ausgekleidet.

Folgende Karosserieteile sind mit schalldämmenden Platten, ca. 220x300 mm, belegt :

- Seitendeckel links, 4 Stück + 1 Stück 220 x 150 mm.
- Verschalung links oberhalb und nach Seitendeckel, 4 Stück.
- Seitendeckel rechts, 6 Stück.
- Verschalung vor Seitendeckel rechts, 3 Stück.
- Verschalung nach Seitendeckel rechts, 4 Stück.
- Verschalung rechts vor Kühllufttritt, 5 Stück diverse Grössen.